

La inscripción solamente será efectiva una vez realizado el pago.
Izen-ematea bakarrik izango da eraginkorra ordainketa egin ondoren.

La plaza del curso es nominal y no puede ser cedida a otra persona.
Ezarritako datetatik kanpoko izen-emateak plaza libreak badaude baino ez dira onartuko.

Solo se admitirán inscripciones fuera de la fecha indicada si quedan plazas libres.
Ezarritako datetatik kanpoko izen-emateak plaza libreak badaude baino ez dira onartuko.

La condición de persona abonada debe mantenerse durante la realización completa del curso; en caso contrario, deberá abonarse la diferencia entre persona abonada y persona no abonada.
Abonatu-izaera mantendu beharko da ikastaro osoan zehar. Hala ez bada, abonatu eta ez-abonatuen arteko desberdintasuna ordaindu beharko da.

Las inscripciones podrán realizarse online (a través de la web artica.provis.es o berrioplano.provis.es) o de forma presencial en las instalaciones, en las fechas indicadas, debiendo efectuar el pago en el momento de la inscripción.
Izen-emateak online egin daitezke artica.provis.es edo berrioplano.provis.es webguneetan, edo aurrez aurre instalazioetan, zehaztutako datetan. Ordainketa unean bertan egin beharko da.

Una vez la persona esté inscrita en el curso y realizado el pago, no se devolverá la cantidad abonada, salvo que el grupo no se forme o medien motivos médicos debidamente justificados.
Behin ikastaroan izena emanda eta ordainketa eginda, ez da dirua itzuliko, salbu eta taldea ez bada osatzen edo arrazoi medikoak behar bezala egiaztatuta badaude.

En ese caso, la devolución se hará desde el momento en el que se presente el justificante médico.
Kasu horretan, justifikazio medikoa aurkezten denetik egingo da itzulketa.

En los grupos en los que la demanda sea mayor que la oferta, la asignación de plazas será por sorteo.
Eskara eskaintza baino handiagoa den taldeetan, plazak zozketa bidez banatuko dira.

La comunicación de las plazas a las personas admitidas se realizará por SMS.
Onartutako pertsonen SMS bidez jakinaraziko zaie plaza-esleipena.

Tendrán preferencia las personas abonadas y empadronadas en la Cendea de Berrioplano.
Berriobeitiko Zendearen erroldatutako abonatuak lehentasuna izango dute.

Aquellas personas que no tengan plaza quedarán en lista de espera y se estudiará su posible reubicación.
Plazarik eskuratu ez duten pertsonak zain-zerrendan geratuko dira, eta haien birkokatzea aztertuko da.

Es obligatorio respetar las fechas y la forma de inscripción.
Izen-ematearen datak eta moduak errespetatzea derrigorrezkoa da.

Solo dispondrán de plaza aquellas personas admitidas y que hayan realizado el pago en las fechas estipuladas.
Soilik onartutako eta ordainketa epe barruan egin duten pertsonen izango dute plaza.

En caso de no ser persona abonada de la instalación, el acceso a la misma se hará con una tarjeta expedida en el centro, por la que habrá que abonar una fianza de 7 €, que se reembolsará una vez se devuelva la tarjeta.
Instalazioko abonatuak ez badira, instalazioan bertan emandako txartelarekin sartu beharko dira, eta 7 €-ko fidantza ordaindu beharko da. Txartela itzultzean, fidantza itzuliko da.

Las actividades que se ofertan están sujetas a modificaciones y anulaciones, de las que se informará con antelación.
Eskaintako jarduerak aldatu edo ezeztatu egin daitezke, eta aldaketak aldez aurretik jakinaraziko dira.

El primer vestuario está destinado a los cursos infantiles.
Lehenengo aldagela haur-ikastaroetarako gordeta dago.

Reconocimiento médico: Antes de comenzar la actividad, es recomendable realizar una valoración previa del estado de salud para asegurarse de la idoneidad de la práctica deportiva.
Osasun-azterketa: Jarduera hasi aurretik, osasun-egoeraren aldez aurreko balorazioa egitea gomendatzen da, kirol-jardueraren egokitasuna ziurtatzeko.

Pueden existir errores tipográficos en los carteles y folletos que informan sobre los cursos deportivos. Cuando se detecten, se corregirán.
Ikastaroen kartel eta eskuorrietan akats tipografikoak egon daitezke. Antzeman ez gero, zuzendu egingo dira.

La inscripción y el pago se realizarán de forma simultánea.
Izen-ematea eta ordainketa aldi berean egingo dira.



CIUDAD DEPORTIVA ARTICA | ARTIKA KIROL HIRIA

INSTALACIONES DEPORTIVAS BERRIOPLANO | BERRIOBEITIKO KIROL INSTALAZIOAK

OCTUBRE 2026 URRIA						
L	M	X	J	V	S	D
			1	2	3	4
5	6	7	8	9	10	11
12	13	14	15	16	17	18
19	20	21	22	23	24	25
26	27	28	29	30	31	

NOVIEMBRE 2026 AZAROA						
L	M	X	J	V	S	D
						1
2	3	4	5	6	7	8
9	10	11	12	13	14	15
16	17	18	19	20	21	22
23	24	25	26	27	28	29
30						

DICIEMBRE 2026 ABENDUA						
L	M	X	J	V	S	D
	1	2	3	4	5	6
7	8	9	10	11	12	13
14	15	16	17	18	19	20
21	22	23	24	25	26	27
28	29	30	31			

ENERO 2027 URTARRILA						
L	M	X	J	V	S	D
					1	2
3	4	5	6	7	8	9
10	11	12	13	14	15	16
17	18	19	20	21	22	23
24	25	26	27	28	29	30
31						

FEBRERO 2027 OTSAILA						
L	M	X	J	V	S	D
1	2	3	4	5	6	7
8	9	10	11	12	13	14
15	16	17	18	19	20	21
22	23	24	25	26	27	28

MARZO 2027 MARTXOA						
L	M	X	J	V	S	D
1	2	3	4	5	6	7
8	9	10	11	12	13	14
15	16	17	18	19	20	21
22	23	24	25	26	27	28
29	30	31				

ABRIL 2027 APIRILA						
L	M	X	J	V	S	D
			1	2	3	4
5	6	7	8	9	10	11
12	13	14	15	16	17	18
19	20	21	22	23	24	25
26	27	28	29	30		

MAYO 2027 MAIATZA						
L	M	X	J	V	S	D
					1	2
3	4	5	6	7	8	9
10	11	12	13	14	15	16
17	18	19	20	21	22	23
24	25	26	27	28	29	30
31						

JUNIO 2027 EKAINA						
L	M	X	J	V	S	D
	1	2	3	4	5	6
7	8	9	10	11	12	13
14	15	16	17	18	19	20
21	22	23	24	25	26	27
28	29	30				

EL CALENDARIO DE LOS CURSOS ANUALES ES EL MISMO QUE LA SUMA DE LOS CALENDARIOS DE LOS CURSOS TRIMESTRALES
URTE OSOKO IKASTAROETAKO EGUTEGIA HIRUHILEKO IKASATAROEN BATURAREN BERDINA DA

LOS DÍAS MARCADOS EN BLANCO NO HAY ACTIVIDAD
TXURIZ DAUDEN EGUNETAN EZ DA JARDUERARIK EGONEN

1º TRIMESTRE
1. HIRUHILABETEA

2º TRIMESTRE
2. HIRUHILABETEA

3º TRIMESTRE
3. HIRUHILABETEA

INSTALACIÓN CERRADA
INSTALAZIOA ITXITA

CALENDARIO ABONO ACTIVO | ABONU AKTIBOAREN EGUTEGIA

CIUDAD DEPORTIVA ARTICA | ARTIKA KIROL HIRIA

SEPTIEMBRE 2026 IRAILA						
L	M	X	J	V	S	D
	1	2	3	4	5	6
7	8	9	10	11	12	13
14	15	16	17	18	19	20
21	22	23	24	25	26	27
28	29	30				

OCTUBRE 2026 URRIA						
L	M	X	J	V	S	D
			1	2	3	4
5	6	7	8	9	10	11
12	13	14	15	16	17	18
19	20	21	22	23	24	25
26	27	28	29	30	31	

NOVIEMBRE 2026 AZAROA						
L	M	X	J	V	S	D
						1
2	3	4	5	6	7	8
9	10	11	12	13	14	15
16	17	18	19	20	21	22
23	24	25	26	27	28	29
30						

DICIEMBRE 2026 ABENDUA						
L	M	X	J	V	S	D
	1	2	3	4	5	6
7	8	9	10	11	12	13
14	15	16	17	18	19	20
21	22	23	24	25	26	27
28	29	30	31			

ENERO 2027 URTARRILA						
L	M	X	J	V	S	D
						1
2	3	4	5	6	7	8
9	10	11	12	13	14	15
16	17	18	19	20	21	22
23	24	25	26	27	28	29
30	31					

FEBRERO 2027 OTSAILA						
L	M	X	J	V	S	D
1	2	3	4	5	6	7
8	9	10	11	12	13	14
15	16	17	18	19	20	21
22	23	24	25	26	27	28

MARZO 2027 MARTXOA						
L	M	X	J	V	S	D
1	2	3	4	5	6	7
8	9	10	11	12	13	14
15	16	17	18	19	20	21
22	23	24	25	26	27	28
29	30	31				

ABRIL 2027 APIRILA						
L	M	X	J	V	S	D
			1	2	3	4
5	6	7	8	9	10	11
12	13	14	15	16	17	18
19	20	21	22	23	24	25
26	27	28	29	30		

MAYO 2027 MAIATZA						
L	M	X	J	V	S	D
					1	2
3	4	5	6	7	8	9
10	11	12	13	14	15	16
17	18	19	20	21	22	23
24	25	26	27	28	29	30
31						

JUNIO 2027 EKAINA						
L	M	X	J	V	S	D
	1	2	3	4	5	6
7	8	9	10	11	12	13
14	15	16	17	18	19	20
21	22	23	24	25	26	27
28	29	30				

INICIO ABONO ACTIVO JORNADA PUERTAS ABIERTAS
ABONU AKTIBOAREN HASIERA · ATE IREKIEN JARDUNALDIA

ABONO ACTIVO REDUCIDO
ABONU AKTIBO MURRIZTUA

ABONO ACTIVO EN FUNCIONAMIENTO
ABONU AKTIBOA MARTXAN

INSTALACIÓN CERRADA
INSTALAZIOA ITXITA

ÚLTIMO DÍA ABONO ACTIVO (FIN DE TEMPORADA)
ABONU AKTIBOAREN AZKEN EGUNA (DENBORALDI AMAIERA)





CIUDAD DEPORTIVA ARTICA ARTIKA KIROL HIRIA			
ACTIVIDAD	EDAD	DÍAS	HORARIO
JARDUERA	ADINA	EGUNAK	ORDUTEGIA
JUMPING KIDS	8 - 12 AÑOS URTE	M Y J AR eta OG	17:15 - 18:00
	13 - 15 AÑOS URTE		18:00 - 18:45
TXIKI ZUMBA	4 - 5 AÑOS URTE	VIERNES OSTIRALA	17:30 - 18:15
	6 - 8 AÑOS URTE		18:15 - 19:00
	9 - 12 AÑOS URTE		19:00 - 19:45
DANZAS URBANAS	4 - 7 AÑOS URTE	MIÉRCOLES ASTEAZKENA	17:45 - 18:30
	8 - 12 AÑOS URTE		17:00 - 17:45

CIUDAD DEPORTIVA ARTICA ARTIKA KIROL HIRIA						
AREA DEL CLUB	GRUPO	NIVEL	DÍAS	HORAS	PRECIO PREZIOA	
ELKARTEAREN ARLOA	TALDEA	MAILA	EGUNAK	ORDUTEGIA	ABONADOS ABONATUAK	NO ABONADOS EZ ABONATUAK
TRIATLÓN TRIATLOIA	8 - 10 AÑOS URTE BENJAMIN BENJAMINA	COMPETICION TXAPELKETA	MARTES Y JUEVES ASTEARTE ETA OSTEGUNA	17:30 - 18:30	15,95€ mes/hil.	31,95 mes/hil.
	11 - 15 AÑOS URTE ALEVIN E INFANTIL ALEBINA ETA INFANTILA	COMPETICION TXAPELKETA	MARTES Y JUEVES ASTEARTE ETA OSTEGUNA	17:30 - 18:30	21,65€ mes/hil.	43,25€ mes/hil.
			VIERNES OSTIRALA	19:00 - 19:45		
	>15 AÑOS URTE CADETE Y JUNIOR KADETEA ETA JUNIOR	COMPETICION TXAPELKETA	MARTES · CARRERA ASTEARTEA · LASTERKETA	19:00 - 20:00	21,65€ mes/hil.	43,25€ mes/hil.
			MIÉRCOLES · NATACION ASTEAZKENA · IGERIKETA	17:00 - 18:00		
			VIERNES · BICICLETA OSTIRALA · TXIRRINDULA	17:30 - 18:00		
GIMNASIA RITMICA GIMNASTIKA ERRITMIKOA	4 - 7 AÑOS URTE	ESCUELA ESKOLA	MARTES Y JUEVES ASTEARTE ETA OSTEGUNA	17:30 - 18:15	107,64€ anual/urte	215,28€ anual/urte
	8 - 12 AÑOS URTE	ESCUELA ESKOLA	MARTES Y JUEVES ASTEARTE ETA OSTEGUNA	18:15 - 19:00	107,64€ anual/urte	215,28€ anual/urte
	8 - 12 AÑOS URTE	COMPETICIÓN TXAPELKETA	MARTES Y JUEVES ASTEARTE ETA OSTEGUNA	19:15 - 20:45	23,62€ mes/hil.	47,24€ mes/hil.
OBSERVACIONES OHARRAK	EL CLUB DEPORTIVO BERRIOPLANO SURGE CON EL OBJETIVO DE OFRECER LA POSIBILIDAD DE REALIZAR ACTIVIDADES DE FORMA FEDERADA, TENIENDO EN CUENTA SIEMPRE LOS VALORES DEPORTIVOS QUE IMPLICAN LA COMPETICIÓN.					
	BERRIOPLANOKO KIROL ELKARTEA JARDUERAK MODU FEDERATUAN EGITEKO AUKERA ESKAINTZEKO HELBURUAREKIN SORTU DA, LEHIAKETAK BEREKIN DAKARTZAN KIROL-BALIOAK BETI KONTUAN HARTUTA.					





CIUDAD DEPORTIVA ARTICA ARTIKA KIROL HIRIA						
AREA DEL CLUB	GRUPO	NIVEL	DÍAS	HORAS	PRECIO PREZIOA	
ELKARTEAREN ARLOA	TALDEA	MAILA	EGUNAK	ORDUTEGIA	ABONADOS ABONATUAK	NO ABONADOS EZ ABONATUAK
TAEKWONDO	4 - 6 AÑOS URTE	ESCUELA ESKOLA	LUNES Y MIÉRCOLES ASTELEHENA ETA AZTEAZKENA	17:15 - 18:00	107,64€ anual/urte	215,28€ anual/urte
	7 - 8 AÑOS URTE	ESCUELA ESKOLA	LUNES Y MIÉRCOLES ASTELEHENA ETA AZTEAZKENA	18:00 - 18:45	107,64€ anual/urte	215,28€ anual/urte
	10 - 15 AÑOS URTE	ESCUELA ESKOLA	MIÉRCOLES ASTEAZKENA	16:30 - 17:15	53,82€ anual/urte	107,64€ anual/urte
	6 - 16 AÑOS URTE	COMPETICION TXAPELKETA	LUNES Y MIÉRCOLES ASTELEHENA ETA AZTEAZKENA	19:45 - 20:45	21,65€ mes/hil.	43,25€ mes/hil.
			VIERNES OSTIRALA	18:15 - 19:00		
	4 - 8 AÑOS URTE	COMPETICION TXAPELKETA	VIERNES OSTIRALA	17:15 - 18:15	71,52€ anual/urte	143,64€ anual/urte
KICK BOXING	9 - 13 AÑOS URTE	COMPETICION TXAPELKETA	LUNES Y MIÉRCOLES ASTELEHENA ETA AZTEAZKENA	18:45 - 19:45	15,95€ mes/hil.	31,95€ mes/hil.
	7 - 13 AÑOS URTE	ESCUELA ESKOLA	SÁBADOS LARUNBATA	10:15 - 11:00	53,82€ anual/urte	107,64€ anual/urte
	DESDE LOS 13 AÑOS 13 URTETIK AURRERA	COMPETICION TXAPELKETA	MARTES Y JUEVES ASTEARTEA ETA OSTEGUNA	20:00 - 21:00	15,95€ mes/hil.	31,95€ mes/hil.
	DESDE LOS 13 AÑOS 13 URTETIK AURRERA	COMPETICION TXAPELKETA	VIERNES OSTIRALA	20:00 - 21:00	71,52€ anual/urte	143,64€ anual/urte
OBSERVACIONES OHARRAK	EN CASO DE COMPLETAR EL CUPO , QUIEN SE APUNTE A LAS DOS SESIONES DE KICK BOXING DEL VIERNES, TIENE PREFERENCIA SOBRE LOS DE UNA UNICA SESION DANDO PRIORIDAD A LOS EMPADRONADOS					
	PLAZAK BETEZ GERO, OSTIRALEKO KICK BOXING-EKO BI SAIOETAN IZENA EMATEN DUTENEK LEHENTASUNA IZANGO DUTE SAIO BAKARRA HAUTATZEN DUTENEN AURREAN, ERROLDATUEI LEHENTASUNA EMANEZ.					
	ES OBLIGATORIO FEDERARSE FEDERATZEEA DERRIGORREZKOA DA					

